

Kiertokirje:

Postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi ilmoitetaan, että Suomen Senaatti on kuluvan Huhtikuun 2 päivänä antanut näin kuuluvan päätöksen:

«Suomen Senaatille kuuluvan vallan nojalla on Senaatti korottanut postimaksut postilähetyksistä Suomen sisäpuolella seuraaviin määriin olemaan voimassa 15 päivästä huhtikuuta 1918 alkaen toistaiseksi:

Kuljetusmaksut:

- | | | |
|---|----|----|
| 1. Kirjeet: | | |
| kultakin 15 gr:lta tai sen osalta | —: | 40 |
| paikalliset, kultakin 30 gr:lta tai sen osalta | —: | 25 |
| 2. Postikortit: | | |
| yksinkertaiset | —: | 20 |
| kaksoiskortit: | —: | 40 |
| 3. Ristisiteet: | | |
| painotuotteet, asiakirjat ja tavaränäytteet, kultakin 50 gr:lta tai sen osalta | —: | 15 |
| paikalliset, kultakin 50 gr:lta tai sen osalta | —: | 10 |
| Huom.! vähin maksu on asiakirjoista | —: | 40 |
| » » » » paikallisista | —: | 30 |
| » » » » tavaränäytteet (myös paikallisista) | —: | 30 |
| Sanomalehdistä ja aikakautisista painotuotteista, joita toimitus tai ulosantaja lähettää vastaanottajan nimellä ja osoitteella varustetuissa frankkeeratuissa siteissä ja joita pitää seurata reversaali, kultakin 50 gr:lta tai sen osalta | —: | 05 |
| 4. Paketit: | | |
| korkeintaan 500 gr:lta | 1: | — |
| kultakin seuraavalta 500 gr:lta tai sen osalta | —: | 60 |

Muut maksut:

- | | | |
|---|----|----|
| 5. Sisäänkirjoitetut lähetykset (kirjeet, postikortit, ristisiteet ja paketit): | | |
| sisäänkirjoitusmaksu | —: | 50 |

- Sitä paitsi maksetaan jokaisesta sisäänkirjoitetusta lähetyksestä kuljetusmaksua lähetyksen laadun mukaan kuten yllä on määrätty.
6. **Vakuutetut lähetykset** (kirjeet ja paketit):
 vakuutusmaksu: korkeintaan 100 markan arvomäärältä —: 50
 kultakin ylimenevältä 100 markalta tai sen osalta —: 20
 Sitä paitsi maksetaan jokaisesta vakuutetusta lähetyksestä sisäänkirjoitusmaksuna 50 penniä ja kuljetusmaksuna lähetyksen laadun mukaan. Vakuutetun lähetyksen sulkemisesta postitoimiston lakalla kultakin lähetykseltä —: 20
 7. **Posti- ja postietuanti osotukset:**
 kultakin 100 markan määrältä tai sen osalta —: 50
 Posti- ja postietuanti-osotuksen korkein sallittu määrä on 5,000 markkaa. Sähköpostiosotuksesta on sitä paitsi suoritettava:
 a) Sähkösanomamaksu sähkösanomataksan mukaan;
 b) sähkösanoman toimittamisesta lennätintoomistoon 1 markka;
 c) sähkösanoman käsittelystä pikälähetyksenä 2 markkaa.
 8. **Pikalähetykset:**
 tavallisten maksujen lisäksi 2: —
 9. **Kotiinkantomaksu:**
 kaupungeissa ja kauppaloissa korkeintaan 6 kg. painavista paketeista ja korkeintaan 2,000 markan arvoisista kirjeistä ja paketeista, jotka kotiin kannaetaan pyynnöstä 2: —
 10. **Paluukortti** —: 20
 11. **Vastaanottotodistukset** —: 50
 12. **Kiertolippu (reklameeraus)** —: 50
 13. **Anomukset osotteen muutosta, lähetyksen palauttamisesta tai peräänlähettämisestä** —: 50

Vaasassa, Huhtikuun 13 päivänä 1918.

Väliaikainen Postihallitus:

K. A. KRÆMER.

Lennart Laurén.

Cirkulär:

Postanstalterna till kännedom och efter rättelse meddelas, att Finlands Senat den 2 innevarande april gifvit ett sålydande beslut:

»I kraft av den Finlands Senat tillkommande myndighet har Senaten höjt postavgifterna för postförsändelser inom Finland till följande belopp, att gälla från och med den 15 april 1918 tillsvidare:

Porto för:

1. Brev:
 - för hvarje 15 gram eller del därav —: 40
 - lokala, för hvarje 30 gram eller del därav —: 25
2. Postkort:
 - enkla —: 20
 - med betalt svar —: 40
3. Korsband:
 - tryckalster, handlingar och varuprov, för varje 50 gram eller del därav —: 15
 - lokala, för varje 50 gram eller del därav —: 10
 - A n m.: lägsta avgiften är för handlingar —: 40
 - » » » » » lokala —: 30
 - » » » » » varuprov (jämväl lokala) —: 30
 - För frankerade tidningar och periodiska tryckalster, vilka redaktion eller utgivare avsänder försedda med emottagarens namn och adress och vilka böra åtföljas av reversal, för varje 50 gram eller del därav —: 05
4. Paket:
 - för högst 500 gram vägande 1: —
 - för varje överskjutande 500 gram eller del därav —: 60

Avgifter för:

5. Rekommendation:
 - för varje försändelse (brev, postkort, korsband och paket) som rekommenderas —: 50
 - För rekommenderade försändelser erlägges dessutom porto enligt försändelsens beskaffenhet såsom ovan fastställts.

6. **Assurans** (av brev och paket):
 Assuransavgift: för ett värdebelopp av högst 100 mark —: 50
 för varje överskjutande belopp av 100 mark eller del därav —: 20
 För assurerade försändelser erlägges dessutom: inskrivnings (rekommendations) avgift såsom för rekommenderade försändelser 50 penni och porto enligt försändelsens beskaffenhet. Om vid försegling av assurerad försändelse postanstaltens lack användes, erlägges därför särskilt per försändelse —: 20
7. **Post- och postförskottsavisningar:**
 för varje hundratal mark eller del därav —: 50
 Högsta tillåtna belopp för en post- och postförskottsavisning utgör 5,000 mark.
 För telegram-postavisningar betalas utom ovannämnda avgifter:
 a) telegramporto enligt telegramtaxa;
 b) för telegrammets överbringande till telegrafanstalt 1 mark;
 c) för telegrammets behandling såsom expressförsändelse 2 mark.
8. **Expressförsändelser:**
 utöver övriga postavgifter 2: —
9. **Hembärning:**
 i stad och köping av paket om högst 6 kg., samt brev och paket av högst 2,000 marks värde, som hembäres på anhållan 2: —
10. **Returkort:** —: 20
11. **Mottagningsbevis** —: 50
12. **Löpsedel** (Reklamation av postförsändelser) —: 50
13. **Anhållan om adressförändring, eftersändning eller returnering av försändelser** —: 50
- Vasa, den 13 april 1918.

Temporära Poststyrelsen:

K. A. KRÆMER.

Lennart Laurén.